



1<sup>er</sup> P. 2005

# **PROJETS 2005/2006**



- >>> **Construction du collège**
- >>> **Sécurisation des abords du collège**
- >>> **Construction du gymnase**
- >>> **Construction de la salle des fêtes**

RESTAURANT GRILL  
**HIPPOPOTAMUS**

...Hippo  
Villabé  
vous offre

**-10%**  
sur l'addition

sur remise de ce coupon ;  
valable jusqu'au 31/10/2005,  
dans le cadre d'un repas (hors formules)  
à Hippo Villabé, non cumulable avec  
d'autres offres en cours.  
Hors veilles de fêtes et jours fériés.

Bulletin Municipal de Villabé

RESTAURANT GRILL  
**HIPPOPOTAMUS**

**Passez donc  
en voisin...**



### Hippopotamus Villabé

Sortie A6 - Lisses Villabé - Face au magasin IKÉA  
Rue du Clos aux Pois - 91100 Villabé

Le restaurant Hippopotamus Villabé vous accueille  
7/7 jours de 11h45 à 0h30 et jusqu'à 1h les vendredis,  
samedis et veilles de jours de fériés.

**Tel. : 01 69 11 48 90**



Assainissement



Genie Civil  
Ouvrages Hydrauliques



Voies



## Billet du Maire

### Sommaire

Billet du Maire	3
Scolaire et Périscolaire	4-5
Affaires Sociales	6-7
Travaux Urbanisme	8-9
Service Jeunesse	10-11
Cadre de Vie	12
Culture	13-15
Fêtes et Cérémonies	16-17
Villabé au passé... au présent	18-19
Bibliothèque	20
Infos générales	21
Associations	22-24
Sports	25-27
Libre expression des groupes	28-29
Infos pratiques	30-32
Etat Civil	33
Notes	34

Tirage en 2 200 exemplaires

**Directeur de la Publication :**  
J. M. Duchesné, Maire-Adjoint  
A. Ramey, Maire

**Équipe Rédactionnelle :**  
Mesdames et Messieurs,  
I. Maggini, I. Wirth, M-F. Friman, J.M. Lafon,  
E. Navarro, C. Bertaux, P. Duboz, R. Forlivesi.

**Mise en page, Conception et Réalisation :**  
Imprimerie LVRI - Tél. 01 60 89 06 22

Dans un an, à la rentrée de septembre 2006, nos collégiens fréquenteront un nouvel établissement, le collège de Villabé. Le chantier avance normalement entraînant avec lui les habituelles contraintes dues aux travaux. Un peu de patience et la circulation reprendra un cours quasi normal.

Cela me conduit à expliquer le nouveau profil de la route de Lisses adopté par l'ensemble des responsables, gendarmes compris. Jusqu'au giratoire du requin, cette route va être bordée par des activités humaines importantes : le collège, la nouvelle salle des fêtes et la DDE. Il était indispensable de faire en sorte que les véhicules qui empruntent cette voie soient ralentis efficacement, d'où les largeurs adoptées. Elles ont été étudiées et vérifiées en vraie grandeur avec des camions et des cars pour que ceux-ci ne puissent se croiser qu'à vitesse réduite. D'autres dispositifs liés à l'entrée du collège seront mis en place ultérieurement sur cette voie.

Pour la sécurité de nos enfants, c'est un dispositif qui s'ajoute à ceux que nous allons mettre en place tout au long de la Vieille Côte jusqu'au croisement avec la rue de la Croix des 4 chemins.

Ces dispositifs qui sont à l'état de projets avancés représentent un coût de 391 314 euros.

Dans les pages intérieures de ce bulletin nous détaillons les projets de mise en sécurité en trois points particulièrement sensibles. Ils ont fait l'objet d'une étude approfondie par un cabinet spécialisé dans la mise en sécurité des voies urbaines et ils ont été mis en forme par un maître d'œuvre expérimenté.

Ces projets, que le bureau municipal a approuvé, devraient conduire à de bonnes conditions de sécurité pour nos enfants. Ils seront présentés aux diverses instances et aux parents d'élèves dans ces prochaines semaines.

A Villabé, le 26 septembre 2005

**Alain RAMEY**





Isabelle WIRTH,  
Maire Adjointe  
Chargée du scolaire et périscolaire

# Scolaire et Périscolaire

## La vie scolaire et périscolaire à Villabé

### INSCRIPTIONS DANS LES ECOLES MATERNELLES ET PRIMAIRES

**L'inscription administrative** se fait en Mairie au service scolaire. N'oubliez pas de vous munir de votre livret de famille, du carnet de santé de l'enfant et d'un justificatif de domicile.

**L'inscription scolaire** se fait directement à l'école, avec l'attestation et le certificat d'admission remis par la Mairie.

### FOURNITURES SCOLAIRES

**Afin d'alléger le budget** de rentrée scolaire des familles, la municipalité alloue aux écoles pour chaque enfant une somme de 43 €

C'est la rentrée!



### BUDGET COMMUNAL ALLOUE AUX ECOLES

**Ce budget participe notamment à :**

- > L'achat du matériel scolaire (livres, cahiers...)
- > La réalisation de sorties scolaires.
- > L'approche de la musique, du théâtre et de l'informatique.
- > La mise en place des projets d'écoles (conteurs, arts plastiques, matériel vidéo...)
- > Les classes transplantées.
- > La rénovation des locaux et la mise aux normes obligatoires du matériel.

### RESTAURANTS SCOLAIRES

**Dans chacun des deux groupes scolaires**, il y a deux services, l'un à 11h30 et l'autre à 12h30.

Ils sont ouverts en priorité aux enfants dont les parents travaillent.

L'inscription se fait auprès des enseignants en primaire et des ATSEM en maternelle avant 9h30 :

- > le lundi, pour le repas du mardi
- > le mardi pour le repas du jeudi
- > le jeudi pour le repas du vendredi
- > le vendredi pour le repas du lundi

### SUIVI MEDICAL

**Les visites médicales** ont lieu régulièrement à l'école. Un bilan effectué par un médecin scolaire est obligatoire à 4 et 6 ans.

Un projet d'accueil individuel (P.A.I) a été mis en place. Le P.A.I permet d'accueillir les enfants présentant certains troubles de santé (asthme, allergies alimentaires...) selon un protocole particulier.

Il est mis en place à la demande des parents qui doivent, pour cela, prendre contact avec le médecin scolaire.

### LE CENTRE DE LOISIRS

**Le centre de loisirs** est réservé aux Villabéens en priorité dont les parents travaillent. Il se situe dans le vieux village dans une ancienne ferme rénovée où se trouvent des espaces alliant nature et découverte.

De nombreuses activités liées aux sciences et techniques, à la nature, aux sports, et des sorties variées sont proposées aux enfants.

L'accueil des enfants se fait de 7h à 19h les mercredis et de 7h à 18h30 pendant les congés scolaires. L'inscription se fait au centre de loisirs ou en mairie en respectant les dates fixées.

## LES GARDERIES

**Au niveau des deux groupes scolaires**, un accueil des enfants, est proposé aux familles sans inscription préalable.

> le matin de 7h à 8h20

> pour les maternelles de 16h30 à 19h00

> pour les primaires après l'étude jusqu'à 19h

## INFORMATIQUE A L'ECOLE

**Le Gouvernement** ayant supprimé les emplois jeunes (décision politique stupide, même les proches de la majorité l'admettent !), il devient très délicat, voire impossible de mener dans de bonnes conditions, certaines activités scolaires, l'informatique par exemple.

Les enseignants, au cours des conseils d'écoles de l'année dernière, nous ont exprimé leur inquiétude à ce sujet. Avec un seul professeur, comment partager une classe en deux, un groupe allant en informatique, l'autre poursuivant une activité différente ?



Jusque là, c'était un emploi jeune qui, sous la responsabilité de l'enseignant de la classe, prenait le groupe informatique en charge, or il n'y a plus d'emploi jeune !

Considérant que de nos jours, l'outil informatique est présent partout, que la commune a équipé les groupes scolaires de réseaux informatiques, qu'il serait normal que les enfants de Villabé puissent bénéficier de cet outil moderne dans le cadre d'activités scolaires, le Maire a proposé au bureau municipal (qui l'a accepté à l'unanimité) d'affecter un personnel communal à cette tâche.

Cette personne est en fonction et assure en accord avec les enseignants cette activité depuis la rentrée scolaire.

## INFORMATIONS PRATIQUES

### ► Ecoles maternelles :

**Ariane** : 4 classes 01.60.86.08.57

Directrice : Mme BOCIAN

**J. Jaurès** : 5 classes 01.60.86.30.85

Directeur : M. LAFON

### ► Ecoles Primaires :

**Ariane** : 8 classes 01.60.86.08.58

Directeur : M. AMIOT

**J. Jaurès** : 9 classes 01.60.8614.21

Directeur : M. PICARD

### ► Restaurants scolaires :

Gestionnaire : M. MEYER

**Ariane** : 01.60.86.25.12

**J. Jaurès** : 01.60.86.15.68

### ► Garderies périscolaires

**Ariane** : 01.60.86.94.98

**J. Jaurès** : 01.64.97.77.82

### ► Centre de loisirs :

10 rue de l'abbé Dauvilliers 01.64.97.28.58

Directeur : M. METAYER

## VOS CONTACTS

**Isabelle WIRTH**, maire adjointe chargée des affaires scolaires et périscolaires. Pour prendre un RDV contacter le service scolaire.

**Monique TORRES**, service scolaire, 01.69.11.19.74

**Inspecteur de l'Education Nationale :**  
M. PINON-DAVID Jean-François

## CALENDRIER SCOLAIRE

**LES VACANCES DE LA TOUSSAINT**

**Du 22 octobre au 03 novembre 2005**

**LES VACANCES DE NOËL**

**Du 17 décembre au 03 janvier 2006**

**LES VACANCES D'HIVER**

**Du 04 au 20 février 2006**

**LES VACANCES DE PRINTEMPS**

**Du 08 au 24 avril 2006**

**LES VACANCES D'ÉTÉ**

**Le 04 juillet 2006**





# Social

Irène MAGGINI,  
Maire Adjointe aux affaires sociales  
et à la petite enfance

## VOYAGE...

**C'est à Prague,** qu'une cinquantaine de retraités ont commencé leur séjour en République Tchèque, début juin 2005.

Malgré une météo capricieuse, la semaine fut riche de découvertes : visites des quartiers de la MALA STRANA, la Prague baroque, le pont Charles, VYSEHRAD et son cimetière où reposent de nombreuses personnalités du

pays (Smetana, Dvorak), STARE MESTRO et la tour poudrière qui marque l'entrée de la vieille ville et conduit à l'hôtel de ville et à sa célèbre horloge astronomique qui date du XV<sup>e</sup> siècle, HRADCANY et le château de Prague résidence du Président de la République, le QUARTIER JUIF...

Puis continuation vers la Bohême du Sud : découverte de la ville de TELC, toute droit sortie d'un livre d'images avec



ses maisons Renaissance toutes reliées par des arcades. Classée sur la liste du Patrimoine mondial de l'UNESCO, elle est la mieux préservée des villes historiques tchèques. Visite des châteaux de JINDRICHUV HRADEC et de CERVENA LHOTA, du monastère cistercien de VYSSI BROD.

Que de bonheur pour ce séjour d'enrichissement culturel et de loisirs.

## CONFERENCE-DEBAT

**Vous étiez nombreux** à assister à la conférence-débat organisée par la municipalité en partenariat avec le Réseau de Soins Palliatifs Essonne Sud, le 17 juin 2005. Ce débat, animé par le Dr Stéphane KRIEF, Président de l'Association de Soins Palliatifs Essonne Sud et Françoise ELLIEN, psychologue, Directrice du réseau, avait pour objectifs de redéfinir ce que sont les soins palliatifs, l'acharnement thérapeutique, l'euthanasie, mais aussi d'informer sur les droits du malade et de la fin de vie et sur le droit à l'accès aux soins palliatifs ; de présenter le rôle et les missions d'un réseau de santé et d'échanger avec le public.

Vous pouvez joindre l'équipe de coordination du réseau SPES en appelant le 01 64 99 08 59

Ou en écrivant à RESEAU SPES - ZA rue de la Bigotte - 91750 CHAMPCUEIL.

## COLLECTE DE SANG

**Villabéens, nous comptons sur vous.** Lors de la dernière collecte organisée par l'Etablissement Français du Sang (E.F.S.) un grand nombre de Villabéens a fait don de son sang. L'Ile-de-France affiche toujours un besoin important de dons du sang. Aussi une nouvelle mobilisation de tous sera la bienvenue lors de la prochaine collecte prévue le LUNDI 17 OCTOBRE, à la maison de l'enfance, de 15 h à 20h. Merci d'avance.

## COLLECTE DE VETEMENTS

**Le C.C.A.S.** remercie toutes les personnes qui ont bien voulu apporter leurs vêtements et jouets, à la collecte faite le 11 septembre 2005, au profit des associations caritatives locales.



## AIDE A DOMICILE

**JE N'AI PLUS LE TEMPS DE TOUT FAIRE...  
JE N'ARRIVE PLUS A M'ORGANISER...  
UNE SOLUTION EXISTE.....**

**Afin de parfaire un dispositif d'aide à l'emploi** déjà conséquent et performant « VERS L'EMPLOI », est une nouvelle association dont la mission est de mettre à disposition d'employeurs potentiels, associations, particuliers, des demandeurs d'emploi motivés et compétents qui désirent reprendre une place sur le marché du travail. Basé sur un échange de bons procédés, le fonctionnement de l'association consiste dans le rapprochement d'employeurs professionnels ou particuliers ayant un besoin d'aide dans des domaines comme l'entretien, le bricolage, le jardinage, avec des demandeurs d'emploi qui souhaiteraient, sans perdre leurs droits, réintégrer le monde du travail, en réalisant des missions ponctuelles.

Ainsi les particuliers qui ont besoin d'aide pour le ménage, le repassage ou des menus travaux d'entretien (papiers peints, peinture, etc...), pour faire les courses, promener le chien, pour faire garder les enfants de plus de 3 ans, etc..., peuvent utiliser les services de l'Association tout en bénéficiant, dans le cadre des emplois familiaux, d'un dégrèvement fiscal.

**“ VERS L'EMPLOI ” mettra à leur disposition des intervenants sérieux et expérimentés.**

**Gage de sérieux et d'efficacité, l'association est partenaire de dispositifs d'insertion existants, tels que l'ANPE, la Mission Locale, les centres sociaux communaux ou départementaux.**

### **RENSEIGNEMENTS :**

**VERS L'EMPLOI**  
4 BOULEVARD DU MARECHAL LECLERC  
91000 EVRY - TEL. 01 60 77 15 36  
Agrément préfectoral n°0912012846

## SEMAINE DES RETRAITES :

**Du 17 au 21 octobre** se déroulera la semaine des retraités. Des activités diverses vous seront proposées en partenariat avec l'UNRPA.

## CARTE SOLIDARITE TRANSPORT

**La carte (de couleur verte)** permet aux plus démunis d'accéder à tous les transports d'Ile-de-France - bus, métro, trains de banlieue, tramways avec des tarifs divisés par deux.

Pour l'obtenir, il suffit de faire une demande de dossier par téléphone (n° azur 0810.712.712).

Un formulaire est à remplir qui atteste que le demandeur est bien bénéficiaire de la CMUC (couverture maladie universelle complémentaire) ou de l'AME (aide médicale de l'Etat).

## LES COLONIES AVEC LE CCAS

**Mer, campagne, montagne**, les centres de vacances proposés cet été aux enfants ont été variés.

Ils ont pu s'adonner aux joies de multiples activités : côté sport, ils ont pratiqué la moto, la voile, la via ferrata, l'acrobranche... Les activités manuelles leur ont permis de réaliser des bijoux fantaisies, des masques... Les sorties ludiques étaient bien entendu au programme : patinoire, piscine, balade en chalutier... tandis que les sorties culturelles les ont menés à Grenoble et Annecy.

Tous sont revenus enchantés et prêts à recommencer l'aventure.

Pas de doute, la jeunesse villabéenne aura passé un été mémorable !

### INFO SOCIALE :

**Depuis le 1er septembre**, le service social de la Mairie vous accueille uniquement les après-midis et sur rendez-vous au 01.69.11.19.73.





Patrice DUBOZ  
Maire Adjoint des travaux

## Nos grands projets avancent

**Le collège**, financé par le Conseil Général de l'Essonne, s'édifie à l'entrée nord-ouest de notre village. Les travaux avancent régulièrement sans perte de temps. Comme prévu, il accueillera les élèves dans un an, à la rentrée 2006. En ce qui concerne **le nouveau gymnase**, le permis de construire a été adopté et les procédures d'appel d'offres mises en route. Le respect des différents délais conduit à un démarrage du chantier avant la fin de l'année. Rappelons que ce gymnase sera complété par un terrain de sport attenant au collège. Tous deux seront utilisés par le collège en horaires scolaires et par la commune hors temps scolaire.

Ces deux équipements sportifs représentent un investissement financier très important pour la commune. Le Conseil général nous a accordé pour ces deux réalisations une importante subvention d'un montant de 856 184 € (environ 6,5 millions de francs) ; elle sera la bienvenue !

**La nouvelle salle des fêtes** est sur les rails : sous la conduite du cabinet d'architectes Gazal, les travaux vont commencer cet automne.

### Visite de chantier

**Mardi 29 août dernier**, Michel Berson, Président du Conseil Général, Manuel Valls, notre Député, Bruno Piriou, notre Conseiller Général ont visité, en compagnie de notre Maire Alain Ramey, le chantier du Collège.

Guidés par les architectes, ils ont pu constater l'avancement du chantier. Les travaux se poursuivant dans de bonnes conditions, le collège devrait ouvrir à la rentrée de septembre 2006 comme prévu.



### Rénovation des façades de l'école Jean Jaurès

**Nous avons poursuivi la restauration** du groupe scolaire Jean Jaurès. Les dernières fenêtres datant de la construction du bâtiment ont été changées et les façades de l'école élémentaire rénovées. Un plus environnemental pour nos enfants et nos enseignants.

### Rénovation de la rue Claude Mouchel

**Cette rue va être rénovée, tout a été prévu** : réseaux d'assainissement, conduites d'eau, enfouissement des lignes aériennes, électricité et téléphone... Elle sera réservée aux riverains et aux piétons et restera sans issue comme elle l'est aujourd'hui. Cette rénovation était prévue antérieurement mais nous avons différé sa réalisation pour que les travaux soient coordonnés avec ceux du collège.

### Arbres, massifs et fleurs

**Cette année**, comme les années précédentes, nous avons veillé avec soin à l'entretien des espaces verts et fleuris. Au cours de l'été, le service technique et en particulier nos jardiniers, ont été sur le terrain dès l'aube pour que notre village conserve son aspect agréable. Merci à ces personnels discrets mais très efficaces.





# Franchissement de la Vieille Côte : mise en sécurité

Le collège de Villabé étant situé dans la partie haute du Cirque de l'Essonne, à l'entrée du village, il était nécessaire d'étudier avec beaucoup de soins les conditions d'accès des élèves et en particulier de sécuriser au maximum le franchissement de la rue de la Vieille Côte aux divers lieux où les collégiens seront amenés à traverser.

## Des aménagements nécessaires...

Nous avons mené la réflexion avec le cabinet KINERGOS, spécialisé dans ce domaine. Les propositions issues des études menées ont été validées par un maître d'œuvre, le cabinet CERAMO, réalisateur de nombreux aménagements du même type. Les trois passages traités tiennent compte des flux de circulation, des élèves qui seront amenés à traverser et du respect de la réglementation en matière de passages surélevés, de feux tricolores, de signalisation...

Le tout représente un investissement d'environ 273 000 euros (1 800 000F). C'est une importante dépense entièrement à la charge de Villabé car la Vieille Côte est une voie communale.

>>> **A la hauteur de l'ancien château d'eau**  
**Création d'un plateau** surélevé qui fera office de ralentisseur, marquage au sol, renforcement de la signalisation, modification des trottoirs, rétrécissement de la voie, pose de barrières de sécurité, arasement d'une partie du giratoire afin d'améliorer la visibilité.

Cet aménagement débouchera sur la rue J.C Guillemont, qui a été aménagée pour les enfants par le Conseil Général.

## >>> A la hauteur de la Mairie

Chaussée et trottoirs seront profilés et le croisement marqué par un revêtement de sol différent. Cette intersection sera équipée de feux tricolores. Des barrières définiront les lieux de traversée.

La vitesse des véhicules sera sévèrement réglementée.



## >>> A la hauteur du sentier de l'église

Passage quelque peu délicat sachant que des collégiens emprunteront le sentier de l'église, traverseront la Vieille Côte et se rendront au collège par le chemin des Bas Cornus ou la rue Claude Mouchel. Nous sommes à mi-pente de la Vieille Côte ; nous avons opté pour la mise en place de feux tricolores avec bouton poussoir et radar déclenchant le « rouge » dès qu'un véhicule dépassera la vitesse que nous aurons fixée. Avantage pour les enfants... et les riverains ! Le cheminement des enfants sera balisé par des marquages au sol et des barrières de sécurité.

► **Remarque** : Pas de ralentisseur dans les voies en pente sous quelque forme que ce soit, ils sont interdits.





# Service Jeunesse

Jean-Marie LAFON  
Maire Adjoint  
Chargé de la jeunesse et des finances

## Nos jeunes en vacances !!!

**Pour plus de 100 Jeunes Villabéens, les vacances d'été ont rimé avec culture, sports, rencontres et loisirs... Avec les colonies proposées par le CCAS et le service Jeunesse en partenariat avec la C.A.F, « Nos » jeunes se sont initiés à toutes sortes d'activités et ont découvert de nouvelles régions et de nouvelles cultures.**

### ITALIE :

#### DU 6 AU 13 AOÛT 2005

De Bologne à Ferrare, en passant par Comaccio, Venise et Ravenne dernière capitale de l'empire occidental, l'Italie était dans les yeux des adolescents Villabéens participant au projet « Découverte de l'Europe ». Logés au Camping de Lido Di Spina, les jeunes ont débuté leur séjour, en parcourant la côte adriatique à vélo. Après s'être reposés, ils ont visité le fameux Trépponti de Comaccio ; puis ils se sont rendus à Venise, découverte magique de la ville avec ses ruelles, artistes et monuments chargés d'émotion et d'histoire...

#### Secrets vénitiens...

C'est au coin d'une de ses ruelles que les jeunes ont découvert une fabrication artisanale de masques, et percé ainsi l'un des secrets du célèbre carnaval de Venise et son histoire. Après avoir laissé Venise et ses mystères, nos jeunes ont embarqué pour une croisière sur le delta du Pô.



Au milieu de ses riches lagunes où les oiseaux nichent en grand nombre en période de migration, ils ont pu connaître l'un des secteurs économiques de la région, celui de la pêche aux palourdes et anguilles, qu'ils ont dégustées une fois de retour sur terre.

#### Rencontre à Ferrare...



Leur séjour en Emilie Romagne ne pouvait se terminer sans aller rencontrer les jeunes Italiens de Migliarino, ville jumelée à la nôtre. Un premier échange très convivial et qui en appellera de prochains. Encore merci à Elio Parolini et Romano Sgarzi qui leur ont fait découvrir Ferrare et sa région.

### St RAPHAËL :

#### DU 23 AU 28 JUILLET

Le temps fort de ce séjour sur la côte méditerranéenne fut pour tous, la découverte des fonds marins. Pendant trois séances les jeunes ont pu s'initier à la plongée. Tous ont apprécié et sont rentrés avec leur diplôme de baptême de plongée. Pour de nouvelles sensations ils se sont rendus au parc de loisirs Aquatica. Entre deux plongées ils ont aussi découvert les marchés et les couleurs de la région.



## DEAUVILLE :

### Prenez le vent, roulez...

Même si le soleil n'était pas présent, le vent lui était bien là pour pousser les 10 chars à voile de nos jeunes. Dès les premiers tours de roues, tout le monde s'amuse. En position semi-assise, on tient en main le palan qui règle la voile et on dirige l'engin avec ses pieds. Le sport terrestre a procuré très vite un plaisir intense auprès du groupe. Tous sont prêts à recommencer.

Les jeunes ont pratiqué aussi la voile en acquérant les bases indispensables à leur autonomie sur l'eau.

Malheureusement les conditions climatiques n'étant pas favorables (trop de vent), ils n'ont pu renouveler cette expérience.



### Espace Jeunes - Maison de l'Enfance



6 rue Orion  
91100 VILLABÉ

01.64.97.53.31

## ISTRES :

### Pour l'atelier Danse

Après avoir créé en février dernier, l'une des premières séquences, « l'hiver ou tout n'est pas si tranquille » du projet Vivaldi (4 saisons), le groupe de l'atelier danse s'est rendu à Istres afin de tourner leur deuxième saison : « l'été ou idée de femme ». Sous la houlette de Bettina pour la danse, d'Igor pour la musique et de Thomas pour la réalisation du film, le groupe s'est énormément investi pour vous présenter une danse autant chargée d'émotions que la précédente. Vous avez pu le voir lors des portes ouvertes qui ont eu lieu le 10 septembre, et peut-être avez-vous eu envie de rejoindre l'atelier pour les deux prochaines saisons.



### PORTES OUVERTES

Lors des portes ouvertes le 10 septembre dernier, le service jeunesse a présenté les ateliers pour la saison 2005-2006.

Les ateliers roller, hip-hop, danse itinérante, musique et création continuent.

#### Des nouveaux ateliers pour 2005-2006 :

- Initiation à la plongée
- Théâtre et expression
- Equitation

Pour répondre à la demande des familles et pour favoriser la participation active des parents, l'Espace Jeunes met en place 3 ateliers « Parents/Ados »

- Modelage/sculpture
- Relaxation
- Photo

Pour tout renseignement n'hésitez pas à vous rendre ou à contacter l'Espace Jeunes, l'équipe d'animation vous y attend.





## Recette de spectacles réussis !

**Vous prenez des « marrons gagnants », vous les mélangez avec « le Monsieur chauve qu'on prenait pour un œuf ». Cela vous donne une excellente recette à déguster au « clair obscur » dans « la petite caravane ».**

**Cette « recette » vous a été présentée au premier semestre par le service culturel.**

### EN ENTREE :

**Les « marrons gagnants »** ont enchanté les petits et les grands, le samedi 9 février à la bibliothèque municipale. Benoît Schwartz, seul en scène, a régalé le public avec un spectacle composé de contes traditionnels venus du monde entier.

Une histoire fantastique Persane a côtoyé l'espace d'un après-midi le mystère Africain et une légende Inuite nous a livré des personnages imaginaires aux noms étranges et à l'humeur facétieuse : les « Flicibinipolocabus ».

Ce spectacle a été présenté dans le cadre du partenariat qui lie la commune au Théâtre de l'Agora d'Evry à travers l'opération « Hors les murs ».

### EN PLAT DE RESISTANCE :

**La compagnie « l'Olifant »** a présenté un spectacle jeune public « le Monsieur chauve qu'on prenait pour un œuf », le dimanche 20 mars 2005 au gymnase Paul Poisson.

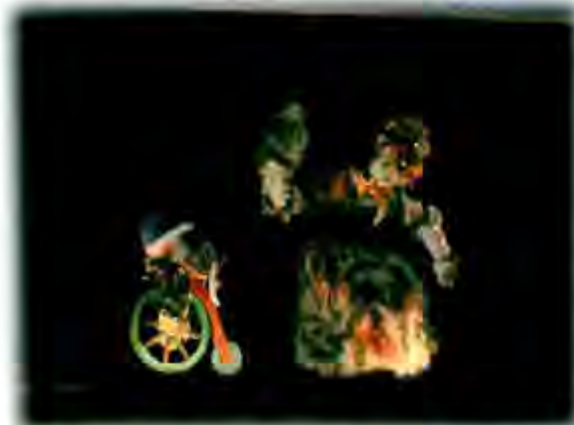
Nous avons retrouvé les ingrédients qui avaient déjà plus aux jeunes Villabéens dans « bon appétit Monsieur Cronos ! » : un spectacle très visuel servi par des histoires étranges, drôles, décalées et un univers sonore omniprésent qui donne vie à des marionnettes manipulées avec talent.

« Clair obscur » par la compagnie « Par les villages » a investi la bibliothèque municipale, le samedi 9 avril.

Programmé dans le cadre du bicentenaire de la naissance de Hans Christian Andersen, ce spectacle reprend deux textes de l'auteur de « la petite fille aux allumettes ». La particularité de ce spectacle réside dans l'utilisation de papiers découpés projetés en ombre chinoise et qui servent à illustrer le récit. Le mélange de textes poétiques et de figures découpées permet au spectacle de parler aux enfants et aux adultes.



« Clair obscur »



« le Monsieur chauve qu'on prenait pour un œuf »

### EN DESSERT :

« la petite caravane » par la compagnie « Quelqu'uns » présentée à la bibliothèque municipale, le samedi 28 mai, a permis au public de découvrir une forme théâtrale originale : un campement installé dans le jardin abrite trois comédiens qui vous emmènent dans une balade poétique à travers le monde. Un de ces farfelus, le docteur « Quelqu'uns » vous ausculte et vous prescrit une poésie à la fin de la consultation !

Cette journée s'est achevée par une lecture spectacle dans laquelle les comédiens ont pu lire les textes écrits plus tôt par les visiteurs du campement.



## Concert Philippe et Cathy Biros

*L'aventure musicale s'est poursuivie dans l'église St Marcel de Villabé, le samedi 29 janvier 2005 avec le concert de musique classique donné par Philippe et Cathy Biros.*

### UN DUO DE GRANDE QUALITÉ !

**Ce duo formé d'un pianiste et d'une soprano** a offert au public, venu nombreux pour l'occasion, une heure et demie de très grande qualité.

Leur virtuosité a illuminé cette soirée et l'intensité vocale exceptionnelle de Cathy Biros a pris toute sa dimension grâce à l'acoustique de l'édifice.

Le programme de la soirée nous a permis d'écouter des morceaux du répertoire romantique allemand avec Robert Schumann et Johannes Brahms, des mélodies très anglaises de Benjamin Britten et enfin des titres tirés de l'œuvre de Léonard Bernstein et George Gershwin.

Les artistes ont terminé par le célèbre «Summertime», immortalisé par Ella Fidgerald et un vibrant «Somewhere».



Leur venue à Villabé n'est pas un hasard puisque Philippe Biros a été professeur à l'école de musique Harmonies avant que celle-ci ne devienne municipale et nourrit de fait des liens très forts avec notre commune.

Depuis cette époque, son parcours l'a mené dans toutes les grandes villes d'Europe et lui confère une réputation internationale.

▀ Le service culturel fort de ce nouveau succès programmera un autre concert à l'église la saison prochaine.



# Cours de dessin

**Reprise des cours : octobre 2005 au 2ème étage de la bibliothèque municipale.**

## Conditions d'inscription :

Les inscriptions débutent à la rentrée scolaire en mairie.  
Le nombre de place est limité.

## Cours adultes :

Le jeudi de 14 h à 16 h ou de 18 h 30 à 20 h 30 (hors vacances scolaires).

Tarif : 31,83 euros par trimestre pour 1 personne, 58,36 euros par trimestre pour 2 personnes d'une même famille.

## Cours enfants (6 à 12 ans) :

Le jeudi de 17 h à 18 h (hors vacances scolaires).

Tarif : 15,92 euros pour 1 enfant, 29,18 euros pour 2 enfants d'une même famille.

## INFO CULTURELLE :

**L'inscription aux sorties et spectacles** est réservée en priorité aux habitants de Villabé à un tarif préférentiel. Au bout d'un certain laps de temps si le nombre d'inscrits se révèle insuffisant, elle est ouverte aux extérieurs au plein tarif afin de compléter le groupe.

### Des tarifs préférentiels pour le théâtre de l'Agora.

Dans le cadre du partenariat qui lie la mairie de Villabé et le Théâtre de l'Agora, nous vous proposons l'ensemble de la programmation 2005/2006 du Théâtre de l'Agora au tarif unique de 8,50 euros par spectacle et par personne. Pour en profiter, il vous suffit de téléphoner au service culturel quelques jours avant la date de la représentation qui vous intéresse au 01 69 11 19 71 et de vous rendre à l'accueil du Théâtre juste avant la représentation pour retirer vos places.

**Pour consulter la programmation 2005/2006 du Théâtre de l'Agora :**  
[www.theatreagora.com](http://www.theatreagora.com)

## Sorties :

- Journée à Lille : samedi 10 septembre.
- La conciergerie (Paris) : mercredi 5 octobre.
- Exposition « Camille Claudel » au musée Marmottan : mercredi 7 décembre
- Phillips collection au musée du Luxembourg Mercredi 18 Janvier

## Musique :

- « Mané » (concert de Fado) : samedi 28 janvier 2006 à 20 h 30, église St Marcel.
- La Traviata : le 2 mai 2006 à l'Opéra de Massy.

## Danse :

- « Oups » par la compagnie La Valise (tout public) : lundi 21 novembre 2005, à 20 h 30, maison de l'enfance.

## Théâtre :

- « 20 ans » par le Théâtre des Jasmins (tout public) : samedi 10 et dimanche 11 décembre 2005 à 20 h 30, gymnase Paul Poisson.
- « Orphée » par la compagnie La Tarande (tout public) : samedi 4 mars 2006 à 20 h 30, maison de l'enfance
- « Face de lune » par la compagnie Goûtes-y-donc (jeune public entre 1 et 3 ans), mercredi 22 mars 2006 à 15 h 30 et 17 h, bibliothèque municipale
- « La carie d'Alexandrie » par l'ATV (tout public), vendredi 24, samedi 25 et dimanche 26 mars 2006 salle des fêtes Roger Duboz.
- « Prince charmant » par la compagnie Vox Populi (jeune public), mercredi 3 mai 2006 à 14 h 30, gymnase Paul Poisson.



Christian BERTAUX  
Maire Adjoint  
Chargé des fêtes et cérémonies

# Fête et Cérémonies

*U*

ne année nouvelle vient de s'ouvrir par le forum des associations et je souhaite qu'elle soit fertile en idées. Merci pour ce travail bénévole.

Au nom de la commission d'organisation de Villabé en fête (municipalité, écoles, associations), je vais en quelques lignes, vous donner certaines informations sur la prochaine édition :

Le thème de la fête sera le Moyen-Age.

Vous pourrez visiter un camp médiéval avec l'artisanat de l'époque (confection d'un gilet en cotte de mailles, la forge, le pain, etc) et assister à des combats.

Pour les petits, les jeux avec récompenses seront bien là, mais d'autres activités sont en préparation.

A suivre...

Je lance un appel à tous ceux qui voudraient venir nous aider. Je vous propose une rencontre avec les bénévoles organisateurs courant janvier. L'objectif : être en costume d'époque durant la manifestation (inscription auprès du service fêtes et cérémonies)

Que la fête médiévale commence !



## Villabé en fête 2005.





## Fête de la musique et Feux de la St-Jean 2005.

### Dates à retenir

**Vide greniers** : dimanche 25 septembre 2005 sur le parking de la salle des fêtes (repas du vide greniers le samedi 24 septembre).

**Voyage « Sarlat et sa région »** : vendredi 21, samedi 22 et dimanche 23 octobre 2005.

**Exposition « Mémoires de la grande guerre : année 1915 »** vendredi 11, samedi 12 et dimanche 13 novembre 2005 à la salle des fêtes Roger Duboz.

**Marché de Noël** : samedi 3 et dimanche 4 décembre 2005 sur le parking de la salle des fêtes.

**Réveillon de la St Sylvestre** : samedi 31 décembre 2005 au gymnase Paul Poisson.

**Un samedi au cinéma** : samedi 7 janvier 2006 au gymnase Paul Poisson.

**Dîner dansant** : samedi 18 février 2006 au gymnase Paul Poisson.

**Villabé en fête** : du jeudi 25 au dimanche 28 mai 2006.

**Fête de la musique** : mercredi 21 juin 2006

**Feu de la St Jean** : samedi 24 juin 2006 sur le parking de la gare.

**Fête Nationale** : jeudi 13 juillet 2006 sur la place Roland Vincent.

## Festivités du 14 juillet 2005.





## Villabé, au passé...

**S**i « ruelle » est une rue très étroite, d'après le dictionnaire, moi « RUELLE AUX PRÊTRES » aujourd'hui « rue de l'Abbé Dauvilliers », je suis grande par l'histoire.

J'entends depuis longtemps les pas des curés sortant du presbytère contigu à l'église et maintenant je vais vous raconter le curieux destin des MATHIEU.

François MATHIEU, prêtre du diocèse des Trèves est aussi directeur des abbesses de « l'Abbaye Royale de Hières » ; entre nous, depuis sa création par Eustachie de Corbeil en 1132, que d'histoires avec cette Abbaye... Il faut leur payer DIXMES de vin, impôts en tout genre et parfois aller jusqu'au procès !

François arrive donc à Ville-Abbé avec la lettre suivante datant de 1768.

« Nous Thérèse Marie de Clermont d'Amboise abbesse de Hières, ayant le patronage de la cure de Ville-Abbé (c'est-à-dire, charger de nommer les responsables de Saint-Marcel) à vous Demalares archidiacre de Josas, Salut ! L'église et la cure de Ville-Abbé sont libres depuis le décès de Monsieur LANGLOIS le 19 juin 1768 (curé inhumé dans le chœur de l'église, il avait 38 ans) et François Mathieu à toutes les qualités requises pour y venir ».

Pendant une dizaine d'années François va s'occuper des

vignerons, des meuniers du village puis de tous ceux qui vivent à la manufacture royale de cuivre, située au lieu-dit Moulin-Galant. Il bavarde volontiers avec le maître d'école, transcrit baptêmes, mariages, décès d'une écriture toujours lisible aujourd'hui et signe Fr. Mathieu.

Puis un autre curé apparaît vers 1778, celui-là c'est Jean Martin Mathieu, il vient de Verdun : c'est le neveu de François. A son arrivée, il reconforte la famille Chandelle dont le père, fermier du Duc de Villeroy vient de mourir à 40 ans ou Monsieur Briard qui vient de perdre sa femme en sa maison de campagne de Villoison. Si François avait inhumé plusieurs corps dans la nef de l'église, lui Jean Martin ne le fera pas... Une seule exception pour son oncle puisqu'il écrit : « 28 août 1787, inhumé dans l'église Messire François Mathieu, 66 ans, ancien curé de Villabé ». Ruelle en terre battue, je ne suis pas mentionnée dans les cahiers de doléances et la Révolution gronde. La veille du 14 juillet 1789, la pioche du fossoyeur frappe durement la terre sèche du cimetière tout proche...

C'est Jean-Jacques Serosse qui rejoint sa dernière demeure... enfin « dernière », je ne sais plus, puisque en 1855 le site disparaît. Comble de l'ironie, ce sont ses deux fils qui « inaugureront » le nou-

veau cimetière :

Etienne Serosse en 1845 dont l'épithaphe offerte par la municipalité précise une concession à perpétuité !!!

Et son frère Louis Joseph Serosse « ancien Capitaine de l'Empire, Chevalier de la Légion d'honneur » (inscriptions encore lisibles sur les tombes).

Le 29 novembre 1792, j'assiste à un célèbre déménagement : les autorités civiles du village, Desassis en tête frappant à la porte du presbytère, retrouvent le curé Jean Martin Mathieu et lui retirent les registres paroissiaux sur lesquels il signait tous les actes depuis 1778. Ils sont placés dans les archives de la maison commune au bout de



# au présent

chez moi : La République est née.

Un mois après, le 25 décembre Jean Martin Mathieu est élu membre du Conseil Général de la commune, signe à nouveau les registres mais : «JM. Mathieu, Officier Public».

A partir de ce moment-là, je remarque une agitation grandissante. Le 20 Frimaire AN III (novembre 1794) je supporte un «vide-greniers», comme vous dites aujourd'hui ! Tous les objets du culte sont vendus... Révolution oblige, sauf les boiseries (comble de l'ironie, c'est lui Jean Martin, alors curé qui avait été «condamné» à les installer en 1790).

Mais j'oubliais ! Que la mariée

était belle l'an dernier !! C'était Catherine Basse, originaire de l'est de la France, qui épousait en la Maison Commune Jean Martin Mathieu Officier Public !!! Naît de cette union Jean-Jacques Mathieu qui épouse à Villabé en 1817 Elisabeth Latard. Jean Martin Mathieu décède le 9 juillet 1819 en sa maison de Villabé. Si demain vous venez me rendre visite, sachez que « je suis rénovée depuis longtemps » comme la plupart des constructions qui me bordent... Le jardin paroissial, derrière l'église a été vendu par Jean-Jacques Mathieu à la famille Grenier.

Le site actuel «Les Copains d'abord» deviendra propriété des Gauthier...



La Grande maison face au jardin paroissial, avait un pressoir, un fournil et 4 portes cochères lorsque Cordier (futur maire de Villabé) l'achète en 1829. En 1857, la Famille Frebault l'acquiert : c'est une nouvelle construction qui possède 12 ouvertures (par le hasard des héritages, elle reste aujourd'hui divisée). Voila... une partie de mon passé vous appartient...

PS : mon nom est aujourd'hui Rue de l'abbé Dauvilliers qui fût responsable de la Paroisse Saint-Marcel de 1912 à 1942. Il a 49 ans à son arrivée dans le village. La famille Darblay le loge au 10 rue Jean Jaurès (aujourd'hui maison paroissiale). Il décède à Tourneboeuf en 1942 et est inhumé dans le cimetière de Villabé.



Voici sur un plan les propriétés de la Famille Mathieu.



# Bibliothèque

## ATELIERS :

**A l'occasion de certains événements** (Noël, carnaval, sorcières, cirque...) Margareth et Colette proposent un atelier de création pour les enfants de 6 à 12 ans à la bibliothèque municipale.



## L'HEURE DU CONTE :

**Avec Geneviève et Jacqueline,**

Tous les mercredis vers 16h.  
Début octobre jusqu'aux vacances d'avril.  
(sauf vacances scolaires)



## LIRE EN FÊTE : 14 AU 16 OCTOBRE

**Pendant ces 3 jours :**

- ▶ Portes ouvertes (10h à 17h)
- ▶ Spectacle : « le jeu des bottes de sept lieues »
- ▶ Exposition
- ▶ Concours de costumes sur tous les contes

## Les horaires de la bibliothèque :

**Hors vacances scolaires :**

Mardi & Mercredi :  
10h00 - 12h00 et de 14h00 - 18h30  
Jeudi : 16h30 - 19h30  
Vendredi : 10h00 - 12h00  
Samedi : 10h00 - 16h00

**Pendant les petites vacances scolaires, uniquement la 1ère semaine :**

Du Mardi au vendredi :  
10h00 - 12h00 et de 16h30 - 18h30

**Pendant les grandes vacances, uniquement en juillet :**

Du Mardi au vendredi :  
10h00 - 12h00 et de 16h30 - 18h30

**Pour tout renseignement, contacter la bibliothèque : 01.60.86.03.06**



## SUR LES TRACES DE MAURICE LEBLANC (ARSÈNE LUPIN)

### **A Etretat les 2 et 3 juillet dernier**

Comme tous les ans, la bibliothèque municipale a organisé un week-end à la rencontre d'un auteur. Cette année : Maurice Leblanc.

Nous avons visité Etretat : le « Clos Lupin », les falaises, « l'aiguille creuse », puis Honfleur : la maison Satie, le Naturospace, le port...

Par chance, le soleil nous a accompagné pendant ces deux jours !  
Rendez-vous l'année prochaine pour un autre voyage.

# Infos générales

## GENS DU VOYAGES

---

**Suite à l'occupation illégale d'espaces privés** par des gens du voyage, nous sommes intervenus pour que les propriétaires engagent les démarches nécessaires auprès des autorités policières et judiciaires afin qu'ils quittent les lieux le plus rapidement possible. Seul le Préfet a autorité pour faire évacuer les sites occupés. De notre côté, nous appuyons leurs actions par tous les moyens légaux possibles.

## CLUB INFORMATIQUE

---

**Le club informatique** redémarre en ce début octobre. Les cours seront dispensés tous les mardis pour l'initiation à Windows de 17h30 à 19h30 et tous les jeudis pour la préparation à Excel, Word et multimédia également de 17h30 à 19h30.

Suite aux inscriptions nombreuses lors du forum des associations dimanche 11 septembre dernier, il reste très peu de places pour « initiation Windows » et quelques places pour « excel, word et multimédia ».

**Inscriptions et renseignements auprès de la mairie de Villabé 01.69.11.19.75.**

## INFO ETUDIANT

---

### **Alternance : les filières qui marchent !**

L'alternance, formule qui allie cours théoriques et périodes en entreprise, se développe de plus en plus dans le supérieur, après avoir longtemps été réservée aux formations avant le bac. Deux types de contrats coexistent : les contrats d'apprentissage pour les formations qui mènent à des diplômes reconnus par l'État, et les contrats de professionnalisation destinés aux formations qualifiantes et non diplômantes. La rédaction du "Journal l'étudiant"



propose dans son numéro de rentrée un tour d'horizon de ces filières qui ont su séduire élèves et recruteurs. Pour plus de renseignements rendez-vous cette année sur l'un des neufs salons parisiens qui se dérouleront de novembre 2005 à juillet 2006.

## CIMETIÈRE

---

**De plus en plus** de personnes font le choix d'être incinérées lors de leur décès. Pour répondre à cette demande nous avons créé dans le cimetière de Villabé, en 2000, un espace réservé avec un jardin du souvenir. Comme nous l'avions prévu à l'origine, nous avons complété ce lieu par l'édification d'un deuxième monument identique au premier placé de façon symétrique. Ainsi, ce sont des places qui sont mises à la disposition des familles.

## L'AMICALE DE VILLABÉ : «UNE SOIXANTENAIRE PLEINE DE VIE»

---

**L'année scolaire** s'était achevée avec le voyage de l'amicale chez leurs amis Allemands d'Hovelhof, qui fut un grand moment d'échanges tant sur le plan musical que convivial. L'année 2005/06 sera placée sur le thème du 60ème anniversaire, et le bureau de l'Amicale, toujours aussi dynamique, a d'ores et déjà planifié 3 dates. Le 13 novembre prochain en la cathédrale Saint-Spire de Corbeil, Didier Vannarien, le Directeur et chef de musique cédera sa baguette l'espace d'un concert, à François CARRY, chef adjoint du grand orchestre de la Musique des Gardiens de la Paix. Le 26 novembre, c'est en l'église Saint-Marcel de Villabé que l'Amicale se produira dans le cadre de la messe de Sainte Cécile (patronne des musiciens). Le 26 mai 2006, est prévue la soirée marquant officiellement le 60ème anniversaire de l'Amicale. Bien entendu, nous entendons célébrer cet événement d'un faste particulier, mais nous vous en reparlerons le moment venu.

Toutes les informations en ligne sur le site de L'Amicale de Villabé : <http://www.amicalevillabe.com>

## EXPOSITION

---

**Exposition sur la laïcité** du 3 au 18 décembre prochain à la bibliothèque municipale. Le vendredi 9 décembre, conférence à 20h30 avec Jacques Guyard à la salle des fêtes Roger Duboz.





## Un Forum des Associations très réussi

**Dimanche 11 septembre dernier, les Villabéens se sont retrouvés au forum des associations Place du Pâtis. Petits et grands ont pu prendre contact avec les nombreux responsables des associations villabéennes présents. Le choix était très large dans tous les domaines : culture, détente, sport...**

**Le monde associatif de notre commune dont le dynamisme est connu de tous a pu ainsi relancer l'ensemble des activités dont bénéficient les Villabéens.**

### A TOUT VENT :

**L'auteur E.E Schmitt** nous a accompagné depuis juin 2002. Après la mise en chantier de «La nuit de Valognes» que nous avons jouée de nombreuses fois à Villabé, en Essonne (exemple en 2004 à Mennecey), nous avons après les soirées cabaret, «Train 728, quai n°6», retrouvé l'auteur avec « L'hôtel des 2 mondes ». Ce sont de nombreuses heures passées dans la salle des fêtes ou les « annexes » en semaine (parfois 10h) ; puis un dimanche par mois consacré à la mise en scène des spectacles, sans oublier que le temps de formation d'acteur (stages, spectacles...) vient s'ajouter au temps consacré à cette passion qui nous dévore tous. Nous rejouerons « L'hôtel des 2 mondes » pour le téléthon 2005, fin novembre.

Un autre spectacle prend forme « La Carie d'Alexandrie », une pièce policière d'un jeune auteur, Stéphane Duguin que nous avons eu le plaisir de rencontrer en septembre 2004.

Il sera proposé, à Villabé, fin mars 2006. En mai 2006, nous participerons à Villabé en Fête. Cet amour du théâtre, du public (sans qui nous n'existerions pas) a gagné nos jeunes qui ont présenté leur travail de l'année dans « Théâtre en Fête » début juin. Que vive le théâtre ! Merci à tous ceux qui nous ont fait confiance et qui nous aident. Théâtralement vôtre !



### HARMONIES :



**Samba, habanera, bossa-nova et tango** étaient à l'honneur en ce premier jour de l'été. En effet, les enfants, les ados, et les adultes de l'Ecole Harmonies ont animé la Fête de la Musique 2005 avec joie et entrain. Tous les participants garderont un souvenir inoubliable de cette soirée pleine de couleurs et d'allégresse..

Si vous souhaitez nous rejoindre, l'Ecole de Musique Harmonies s'adresse à tous les Villabéens désireux d'apprendre ou de se perfectionner en musique. L'objectif de l'Ecole est de développer la notion de plaisir, plaisir de faire de la musique seul et ensemble.

Nos cours dispensés tous les jours de la semaine, ont lieu dans les locaux de l'Ecole Ariane ; les activités proposées sont en cours collectifs ou individuels pour enfants et adultes : Jardin musical, formation musicale, piano, violon, alto, violoncelle, guitare, flûte à bec, chant, chorale d'enfants, atelier vocal d'ados, chorale d'adultes, ensemble de cordes, ensemble de guitares, musique de chambre.

La chorale adulte vous attend le 19 novembre prochain à l'église St-Marcel de Villabé pour la messe de la Ste-Cécile.



## EUROPOLYGLOTTES :

**Nous avons pour but d'aider** les personnes désirant apprendre ou se perfectionner dans les langues.

**ANGLAIS** : Nous fonctionnons dans cette langue depuis maintenant plus de 9 années avec le même professeur. Les cours se déroulent en deux niveaux : lundi de 19h à 20h30 pour les personnes s'exprimant déjà dans cette langue et le jeudi de 19h à 20h30 pour les personnes ayant des bases et démarrant l'expression orale.



► Le groupe d'Europolyglottes.

**ITALIEN** : C'est nouveau depuis la rentrée 2004/2005, deux cours ont été créés le lundi de 17 h à 18 h 30 et de 19 h à 20 h 30. Après une année de vie, il s'avère que peu de personnes se réinscrivent, ce qui met la continuité de ces cours en attente, nous avons donc de la place, si vous souhaitez apprendre ou vous perfectionner faites le nous savoir. Les deux cours se déroulent dans la bonne humeur. Cette année nous avons pu nous réunir pour un repas fort sympathique comme le montre la photo ci-jointe.

Nous étions présents au forum des associations au mois de septembre. Mais vous pouvez nous contacter à tout moment.

**LEROY Claire**  
**06.77.18.03.59**  
**VIDAL Geneviève**

## LE SARMENT VILLABEEN



**Une nouvelle association** vient de voir le jour à Villabé : « le Sarmant Villabéen ». Son but est de perdurer la tradition de la vigne et du vin dans notre village, tradition qui remonterait à l'an 847. Nous souhaitons faire connaître aux grands et aux petits le métier de la vigne, de la taille en passant par l'épamprage, le

rognage et le sulfatage, qui se dérouleront tout au long de l'année jusqu'à la Fête des vendanges sur la place du Pâtis où le raisin sera foulé, puis le vin élevé en cave jusqu'à l'obtention d'un « vin culturel » qui pourra être dégusté lors de la Saint Vincent en début d'année.

Si vous souhaitez faire partie de l'association venez-vous inscrire auprès de notre Président Patrice Duboz ou de notre Trésorier Manuel Da Silva. En attendant que notre vigne (à planter) nous permette de faire des vendanges, vous qui avez un pied, plusieurs pieds, un rang de vigne apportez votre récolte cet automne nous ferons la première fête des vendanges ensemble. Place du Pâtis, le 25 septembre à partir de 14h.



► L'équipe du Sarmant Villabéen.

## EVASION :

10ème exposition des artistes amateurs 2005, le dimanche 27 novembre de 11h à 18h. L'association Evasion vous propose, dans la salle polyvalente du Gymnase Paul Poisson, son exposition annuelle. Si vous êtes créatifs(ives) ou que vous possédiez un don (peinture, sculpture, fleurs séchées, encadrement etc...) Rejoignez-nous. Dans une ambiance conviviale, vous ferez partager votre passion à nos visiteurs (+ de 400 l'an dernier). Sinon venez nous faire une petite visite. Pour tous renseignements contactez le 01.60.86.00.89.

## PROGRAMME 2005/2006 :

Le 9/10/05 : Popeck à Lisses  
Le 27/11/05 : Exposition  
Du 16 au 18/12 : marché de Noël à Colmart et Fribourg  
Mars : théâtre  
22/04/06 Croisière sur la Mayenne  
du 9 au 11/06 : L'île de Ré et la Rochelle  
le 7/10/06 : Les vendanges au château de Nitrav





# Associations

## ENVOL :

**Les prévisions de l'Envol**, manifestations pour l'année 2005 - 2006, ne manquent pas d'intérêt. Nous prévoyons 9 sorties toutes différentes les unes des autres. Pour la 1ère fois, nous vous proposons un voyage d'une semaine, au cœur du Tyrol au mois de mai 2006. Guettez vos boîtes à lettres, les informations arrivent au fur et à mesure. Le bilan de l'année 2004/2005 est très positif. Les adhérents ou non adhérents sont ravis à chaque retour de sortie et attendent la suivante avec impatience : sympathie, rires et convivialité ne manquent jamais. N'hésitez pas à nous contacter.

## SPEAK NIDOUILLES :

**Une nouvelle Association** a vu le jour en octobre 2004, elle s'adresse aux plus jeunes (de 4 à 12 ans) : Les Speak Nidouilles.

Chaque semaine par groupe homogène, une douzaine d'enfants du même âge se retrouve autour de leur professeur d'anglais pour une heure de jeux, de chansons et d'activités ludiques, le tout ... en anglais !

**Le programme** et la méthode sont adaptés au groupe en fonction de son niveau et de son âge moyen et assurés par un professeur (professionnel) de l'Association Mini-School.

L'objectif des Speak-Nidouilles n'est pas de rendre les enfants bilingues, mais de les initier à l'anglais afin de leur ouvrir un accès facile et serein à l'apprentissage de cette langue. Ainsi familiarisés ils abordent l'anglais au collège avec plaisir et sans aucune appréhension, avec aussi une appréciable longueur d'a-

vance et une grande aisance de langage (accent, vocabulaire) qui leur permettent alors d'approfondir leurs connaissances ou carrément d'opter pour une autre langue vivante européenne...

### **Renseignements :**

<http://www.speak-nidouilles.com>  
ou au 01 60 86 05 75

## PLAISIRS DE LA MAISON :

« **Plaisirs de la maison** » a eu la joie de fêter cette année ses dix ans d'existence. A cette occasion, les actuels adhérents et leurs conjoints ainsi que ceux qui ont participé à sa création, se sont réunis le premier avril dernier autour d'une bonne table dans une ambiance empreinte de musique et de bonne humeur.

Cette association a pour but de faire partager des idées dans différents domaines touchant l'art de vivre dans la maison. Pour les personnes désireuses de la connaître, celle-ci

se fera un plaisir de les accueillir, de leur montrer les différents ateliers (cuisine, bricolage, décoration, couture, patchwork, boutis, encadrement, peinture sur soie).

De plus des sorties sont proposées pour visiter salon, musée ou réunion gastronomique.

**Pour tout renseignement, contacter Mme Daunis au 06.84.12.27.23**

## MEMOIRES VIVES :

### **Prochain rendez-vous**

Pour les journées du patrimoine Samedi 17 et Dimanche 18 septembre 2005 de 10h à 19h chez le sculpteur François Melin Thème de l'exposition : « Villoison, un peu de son passé » puis vous retrouverez l'histoire de Villoison à la bibliothèque de Villabé du samedi 24 septembre au samedi 8 octobre 2005.

*Mémoires vives*



▀ Les Speak Nidouilles.







# Sports

Émile NAVARRO  
Maire Adjoint  
Chargé des sports

Comme les **années** passées, le Forum des associations du dimanche 11 septembre a fait le plein d'inscriptions pour cette année 2005-2006. La fête du sport aura lieu du 30 septembre au 2 octobre et pour la première fois une exposition photo sera tenue à la bibliothèque municipale retraçant les 11 années sportives écoulées. Je souhaite à toutes et à tous une très bonne année sportive.

## A.G.V.

**Seule**, une femme se pousse à « faire sa gym ». Alors que participer à un cours collectif ou s'entraîner à plusieurs lui aura d'abord « changé l'esprit ».

Considérer l'activité corporelle sur un mode ludique dédramatise la notion d'effort ou du moins, l'inclut dans un contexte plus affectif. En se rendant à sa séance de gym, la femme sait que d'autres seront là aussi.

Et si la motivation vient à manquer, penser que ses semblables sont tout autant sujettes à la démotivation chronique, agit comme une sorte de soutien.

C'est dans cette optique que l'A.G.V. vous propose de venir prendre une bouffée d'oxygène lors de ses séances collectives (18 heures de cours par semaine, pour adultes, enfants, bébés)

Renseignez-vous auprès de l'AGV au 01.60.86.26.34.

## TIR A L'ARC

**Bilan de saison 2005** plus qu'encourageant avec une participation aux compétitions du département de 80% et de très bons résultats : 2 premières places - 3 secondes places et plusieurs places d'honneur. La flèche étoilée continue, malgré une nette diminution d'effectif d'avoir de bons résultats comme par le passé.

► *L'équipe du tir à l'arc.*



## LA LONGUE MARCHÉ :

### **Sortie de la Pentecôte 2005**

Ce fut un week-end bien arrosé au sens noble du terme, la journée de marche du samedi se déroula pratiquement en continu sous la pluie ce qui gâcha un peu le paysage au demeurant magnifique. Comme il n'y a, paraît-il, jamais de samedi sans soleil, celui-ci vint tardivement nous taquiner pour sécher nos hardes détrempées.



► *Les randonneurs de la Longue marche.*

S'il vous prenait un jour l'envie de visiter le JURA, faites un tour par les cascades du Hérisson, vous ne regretterez pas.

Comme toujours, l'ambiance fut chaleureuse tout le week-end.

## VILLABOULE :

**"L'association Villaboulev",** avec ses 40 licenciés et 20 membres honoraires, a été présente dans de nombreuses manifestations sportives cette année. Notamment pour la coupe de France, la coupe d'Essonne ou encore l'Inter-Club de l'Essonne.

De nombreux autres concours sont encore à venir comme celui de la Fête du Sport de Villabé ou pour le Téléthon. Toutes les dates seront disponibles au chalet de l'association, sur le terrain en face de la gare.

## VILLABÉ BASKET CLUB

**Cette année le Villabé Basket Club** a effectué une très bonne saison sportivement parlant. En effet, les Poussins et les Minimes ont terminé à la première place du championnat, sans compter les secondes places occupées par les autres catégories ! Cette année encore, le VBC a organisé son traditionnel tournoi de Juin. Pendant 2 jours, 32 équipes de différentes catégories se sont affrontées.

Le VBC remercie tous les participants pour ces superbes rencontres et rendez-vous à l'année prochaine. Enfin un grand merci à Maria qui a tellement donné pour le VBC et qui nous quitte cette année. Souhaitons bonne chance à tous nos licencié(e)s pour la saison 2005/2006, en espérant que les résultats seront de nouveaux au rendez-vous.

## KCV

**A l'occasion de la Journée Découverte**, organisée le dimanche 23 janvier par le Karaté Club de Villabé, toutes les disciplines enseignées au sein du club (Karaté, Kobudo, Taïchi chuan) ont été présentées aux villabéens qui ont pu s'y exercer dans la simplicité et la bonne

humeur. Assouplissements, mise en forme, travail de la respiration et de l'équilibre, techniques de bases, katas, initiation aux principaux aspects du karaté traditionnel, du Taïchi Chuan (mouvements lents et circulaires d'origine martiale) et du Kobudo (maniement des armes anciennes), a permis à tous de découvrir que la pratique n'est pas dangereuse et que chacun peut y trouver l'occasion de renouer avec son corps en apaisant ses tensions internes, quelle que soit sa condition physique initiale.

Montrer que chacun de ces Arts Martiaux tend à développer la maîtrise de soi, l'harmonie du corps et de l'esprit, l'équilibre et la coordination des mouvements, et que les considérer comme des sports de combat est plus que réducteur, tel était le challenge des organisateurs.

Objectif atteint si on en juge par la satisfaction des participants enchantés d'avoir pu, pendant une journée, s'exercer à tout dans une ambiance sympathique et conviviale.

Une expérience à renouveler l'an prochain assurément !

Le Karaté Club de Villabé accueille toute l'année, tous les adultes et les jeunes à partir de 13 ans, intéressés par une ou plusieurs des disciplines qu'il propose, le mardi et le jeudi à partir de 18h30 et jusqu'à 21h00.

Contact : Valérie 06.60.29.22.14.



► Mêlée pour les joueurs du RCV.

## RCV

**Cela fait déjà 5 ans que le RUGBY existe dans notre commune. Nous pouvons aujourd'hui dresser un premier bilan :**

- Un fonctionnement fondé sur un entraînement hebdomadaire et des rencontres avec différents clubs "folklo" de l'île de France,
- L'organisation de 2 tournois,
- La clôture de la saison par un week-end en Charente en 2003, dans le Nord en 2004 et dans le Morvan cette année.

L'ensemble des joueurs du RCV remercie la municipalité et les sponsors pour leur aide et leur contribution à la vie de notre club.

## RESPIRE LA VIE

### **Du hatha - yoga à Villabé**

Une nouvelle association pour la pratique du Hata-Yoga.

Pour tous renseignements contacter le responsable au 01.60.86.16.72 ou par mël à l'adresse suivante : [respirelavie@wanadoo.fr](mailto:respirelavie@wanadoo.fr).



## TAE KWON DO

**C'est non sans plaisir** que le club de Tae kwon Do de Villabé vous annonce qu'il compte désormais dans ses rangs deux ceintures noires. C'est le dimanche 10 avril à Marolles en Hurepoix que Mrs Nogueira et Bolzan ont franchi le pas. Dans une atmosphère détendue, Maître Trochet, 6ème dan de Tae Kwon Do, a jugé nos deux adhérents aptes à porter la ceinture tant convoitée.

Le vendredi 26 avril, M. Navarro n'a pas manqué de venir les féliciter à l'occasion d'un pot de fin de stage. Souhaitons que ce succès rejaille sur l'ensemble du club et que cela donne des idées aux enfants (ainsi qu'à leurs parents) qui hésitent encore à pratiquer notre art.



## E.S.V.T.T

**La saison 2004/2005** s'est achevée en beauté sur la montée de l'équipe senior en division Super Honneur grâce à la première place qu'elle a obtenue en championnat inter-départemental.

Le niveau étant plus relevé, il ne fait aucun doute que nos vaillants compétiteurs seront à la hauteur de ce nouveau challenge. Aussi, afin d'améliorer le jeu de chacun des adhé-

rents nous envisageons, pour la saison 2005/2006, si le nombre d'inscrits le permet, d'utiliser les services d'un entraîneur diplômé qui se chargera d'apporter son savoir-faire à tous les participants, adultes et jeunes, en proposant des entraînements mieux structurés et plus efficaces. Si vous voulez pratiquer un sport sympa dans une bonne ambiance, venez nous voir le lundi et le jeudi de 18h30 à 20h30 au gymnase Paul Poisson.

Contact :

Gérard Abat : 01.60.86.39.41 ou  
Laurent Morcrette : 01.60.89.10.80.

## E.S Villabé Foot

### **Une saison 2004-2005 riche en événements**

Montée en division supérieure pour l'équipe senior, les 18 ans, les 15 ans et les vétérans.

Voyage de fin d'année à Auxerre pour l'école de Foot (débutants, poussins et benjamins). Les jeunes footballeurs de l'E.S.V étaient très heureux d'approcher et de parler avec leurs idoles et Guy ROUX. Changement de Président, après 4 années à la tête de l'association, Fabrice Chemin quitte la présidence et laisse sa place à Michel Gauvin. Encore merci pour le travail accompli par Fabrice Chemin au cours de ces 4 années. Bonne année sportive à tous 2005-2006.



## Budokai

**Notre association** vous propose de profiter d'une activité pleine de traditions de la Chine ancienne. Tai Chi chuan, Méditation et Chikong vous permettront de retrouver votre bien-être.

Si vous aussi vous souhaitez nous rejoindre ou faire un cours d'essai, venez nous retrouver au gymnase les mardis et jeudis de 17h30 à 18h30, les vendredis de 20h à 22h30, et les mercredis pour les enfants de 9 à 14 ans de 14h à 15h30.

Pendant l'année plusieurs stages d'initiation ou de perfectionnement sont organisés dans le gymnase.

### **Ces stages auront lieu :**

- > **19/11/05**  
Stage d'initiation au tai-chi
- > **14/01/06**  
Stage d'initiation au chikong
- > **25/02/06**  
Stage technique de tai-chi
- > **25/03/06**  
Stage de découverte au tai-chi
- > **27/05/06**  
Stage d'initiation au chikong

Depuis quelques mois nous étendons notre activité aux personnes handicapées mentales. Notre professeur initie donc des patients de l'institut les « Papillons Blancs » de Corbeil. Nous comptons proposer également une initiation dans les maisons de retraite.

# Expression des groupes représ

## Après le 29 mai... Gagner d'autres batailles

**Bravo aux habitants de Villabé qui ont largement contribué à la victoire avec 60,5 % de NON.** Quand des citoyens prennent une question politique en main, pourtant particulièrement difficile, ils peuvent déjouer toutes les propagandes pour mettre en échec le libéralisme débridé.

Chirac a changé de Premier Ministre mais il poursuit et accélère sa politique contre vents, marées... et suffrage universel. La loi de décentralisation va aggraver les transferts de charges de l'Etat vers les collectivités territoriales. Les élus de notre groupe qui combattent ces orientations n'en accepteront pas l'application locale. Nous nous sommes prononcés par exemple contre la privatisation des autoroutes, à plus forte raison nous allons exiger que, dans les tronçons que l'Etat conserve comme le nôtre, il prenne en charge le revêtement silencieux, le mur anti-bruit de l'autoroute ainsi que l'ouverture d'une bretelle d'accès en amont de Villabé pour désengorger l'entrée chez nous.

Nous n'allons pas plus abandonner la bataille.

- Pour des transports publics sûrs, confortables et ponctuels, ainsi que le rétablissement de la desserte le soir.
- Pour que l'offre hospitalière soit maintenue et développée...
- Pour la baisse des taxes sur les produits pétroliers.

Autant d'occasions de rencontres et de combat avec la population de notre commune. Nous avons su faire échec à la Constitution malgré l'engagement du gouvernement et l'enjeu que cela constituait pour la Droite, nous devrions être capables de réussir sur l'autoroute, les transports ou l'hôpital.

*Démocratie et Citoyenneté pour Villabé*

## N'hésitez pas à contacter vos conseillers municipaux

**Nous disons NON aux problèmes de circulation**, nous disons **NON** à l'insécurité, nous disons **NON** aux nuisances sonores. Afin de cerner vos préoccupations nous lançons une nouvelle enquête de satisfaction, elle sera le reflet de votre opinion et nous vous rendrons compte du résultat lors d'une réunion publique début 2006.

Nous vous avons informés sur de nombreux dossiers : places de parking et sécurisation des accès du futur collège, avenir du cirque de l'Essonne, circulation dans le quartier de Villoison, intercommunalité, création d'une Maison de retraite ou médicalisée, développement de l'emploi, diminution des nuisances sonores de l'A6, limitation des actes d'incivilités... Nous regrettons aujourd'hui, le manque d'anticipation de notre municipalité sur certains de ces thèmes. Dernier exemple : la nouvelle installation sauvage des gens du voyage sur notre commune.

Pour notre part, forts des nombreux soutiens et renforts que nous enregistrons dans la population, nous avons mis en place des moyens modernes de communication : un magazine d'information "**Villabé Demain**" qui vous est distribué gratuitement et bénévolement tous les deux mois, un site internet permanent qui est aussi un relais d'informations : <http://villabedemain.fr>. Nous y avons créé le premier "**Forum**" de discussion de Villabé.

Nous sommes des Villabéens responsables, engagés dans nos vies professionnelles et dans notre commune. Alors, si vous avez des projets ou des préoccupations particulières nous restons à votre écoute.

Nous vous souhaitons une bonne reprise après des vacances qui nous l'espérons furent agréables.

**N'hésitez pas à nous contacter !**



**Karl DIRAT**

Finances, appels d'offres,  
travaux /Urbanisme

**Tél : 06 09 56 29 01**

Marié, père de quatre enfants, ingénieur d'études et de fabrications au ministère de la défense, responsable de la section UMP de Villabé, président des associations «Villabé demain» et «L'Europe c'est nous»



**Frédéric FAURE**

aide sociale, enfance/ jeunesse,  
fêtes et cérémonies

**Tél : 06 07 95 90 61**

Marié, père de trois enfants, cadre dans l'industrie, président d'une association de parents d'élèves, passionné d'histoire militaire.



**Christian CORDIER**

Communication, sports,  
culture, jumelage.

**Tél : 06 63 87 09 58**

Marié, père de deux enfants, Président de l'association ASL «Villabé IV»



# entés au Conseil Municipal

## Une année importante pour nos équipements communaux

### *Un collège pour nos enfants.*

Une nouvelle salle des fêtes qui favorisera nos activités culturelles : concerts, manifestations scolaires, spectacles, fêtes diverses...

Une salle de sport et un terrain qui seront utilisés par les élèves et, hors temps scolaire, par nos associations sportives qui pourront ainsi trouver de nouveaux créneaux pour s'entraîner.

- ▶ Des circulations piétonnes sécurisées,
- ▶ Des embellissements tels que l'aménagement du parking de la gare,
- ▶ Des travaux dans les écoles et les bâtiments publics,
- ▶ Des réfections de voiries...

En approuvant ces objectifs et en votant le budget qui permet de les atteindre, notre groupe participe efficacement à une série de réalisations dont profiteront les Villabéens jeunes et anciens. Le succès du forum des associations témoigne de la bonne santé du tissu relationnel qui existe dans notre commune. Beaucoup, à l'extérieur, envient ce dynamisme. Nous continuerons d'appuyer cette politique au service des Villabéens. Comme chacun peut le constater, l'opposition critique (systématiquement), la majorité que nous représentons travaille et fait avancer la commune, les règles du jeu sont respectées.

*Le groupe POUR VILLABÉ majorité municipale*

## Infos générales

### **Permanence juridique**

---

**Depuis le 10 septembre dernier**, une permanence juridique du Centre d'Informations des Droits de la Famille de l'Essonne (C.I.D.F. 91) assure une permanence en Mairie de Villabé les 2ème samedi et 4ème mercredi de chaque mois de 9h à 12h. Ce service rapide, confidentiel et gratuit vous renseignera sur vos droits. (droit des personnes, droit du travail et social, droit des biens, droit pénal...)

### **Assurance maladie**

---

Vous pouvez maintenant consulter vos remboursements et votre dossier d'assurance maladie 24h/24 sur <http://www.ameli.fr> ou par serveur vocal au 0820.904.125, muni de votre numéro d'assuré social et de votre code confidentiel présents sur la feuille de remboursements

### **Repas de La Saint-Sylvestre**

---

Le service Fêtes et Cérémonies vous propose pour le Réveillon du 31 décembre, un repas festif réservé en priorité aux Villabéens. Les extérieurs sont acceptés dans la mesure des places disponibles. Vous pourrez vous inscrire à ce repas courant octobre prochain auprès du service Fête et Cérémonies. Aucune inscription ne sera prise par téléphone.

# INFOS PRATIQUES

## LA MAIRIE

Directeur général des services : M. Jean-Jacques VITALE

### Horaire d'ouverture :

- lundi : 8 h 30 à 12 h - 14 h à 17 h 30
- mardi : 8 h 30 à 12 h - 15 h à 18 h 30
- mercredi : 8 h 30 à 12 h - 14 h à 17 h 30
- jeudi : 8 h 30 à 12 h - 14 h à 17 h 30
- vendredi : 8 h 30 à 12 h - 14 h à 17 h 30
- samedi : 8 h 30 à 12 h (sauf Juillet-Août)  
permanence état-civil, affaires générales.

Téléphone : 01 69 11 19 75 - Télécopie : 01 60 86 29 53

E.mail: [contact@mairie-villabe.fr](mailto:contact@mairie-villabe.fr)

- ▶ Services Techniques : M. FERRAND .....01 60 86 10 68
- ▶ Relais Emploi .....01 69 11 19 70
- ▶ Culture/Fêtes et Animations .....01 69 11 19 71
- ▶ Secrétariat Technique et Général .....01 69 11 19 72
- ▶ Service Social/Élections .....01 69 11 19 73
- ▶ Scolaire .....01 69 11 19 74
- ▶ Comptabilité .....01 69 11 19 76
- ▶ Service Étrangers/Sports/Cimetière .....01 69 11 19 78
- ▶ Service du Personnel .....01 69 11 24 64
- ▶ Police Municipale .....01 69 11 24 68
- ▶ Urbanisme/Permis de construire .....01 69 11 24 76
- ▶ Gymnase .....01 60 86 31 52

## LE CONSEIL MUNICIPAL

Maire : M. Alain RAMEY

Adjoints : Mme Irène MAGGINI, M. Jean-Marie LAFON,  
M. Émile NAVARRO, M. Christian BERTAUX, M. Patrice DUBOZ,  
M. Jean-Marie DUCHESNE, Mme Isabelle WIRTH,  
Mme Marie-France FRIMAN.

### Conseillers municipaux :

Mme Yveline CAILLERET, Mme Brigitte BOUITIER,  
Mme Françoise GAL, M. Roger FORLIVESI, M. Michel MEYER,  
Mme Sylvie MALLET, Mme Édith GAILLARD, M. Alain GRANGER,  
Mme Monique BERGLAS, M. Manuel AUGUSTE,  
M. Gérard COCAGNE, M. Philippe BOUCHER,  
M. Christian CORDIER, M. Karl DIRAT, M. Frédéric FAURE,  
M. Marc CATTAN, Mme Dominique SABATHIER,  
Mme Mariette CHAIGNEAU.

## RELAIS POUR L'EMPLOI

Ouvert tous les jours de 9 h à 11 h 25, sauf le mercredi de 9 h à 12 h, fermé le vendredi matin, dans la salle jouxtant la Poste.

### Responsable :

M<sup>me</sup> Françoise GAL  
Tél. 01 69 11 19 70

## PERMANENCE JURIDIQUE

Une Juriste du C.I.D.F 91, reçoit le 2<sup>ème</sup> samedi et le 4<sup>ème</sup> mercredi de chaque mois en Mairie de 9h à 12h.  
Tél. : 01 69 11 19 75.

## VOS ÉLUS A VOTRE SERVICE

**Votre député :** Manuel VALLS,

le 1<sup>er</sup> samedi de chaque mois, de 10h30 à 12h sur rendez-vous.

**Votre conseiller général :** Bruno PIRIOU,  
sur rendez-vous en Mairie au 01 60 91 90 26,  
le 1<sup>er</sup> jeudi de chaque mois.

**M. RAMEY Alain**, Maire de Villabé, reçoit sur rendez-vous.

**Mme MAGGINI Irène**, adjointe, affaires sociales, reçoit sur rendez-vous.

**M. LAFON Jean-Marie**, adjoint, finances, jeunesse, reçoit sur rendez-vous.

**M. NAVARRO Émile**, adjoint, sports, reçoit sur rendez-vous le samedi de 10 h à 11 h 30.

**M. BERTAUX Christian**, adjoint, fêtes et cérémonies, reçoit sur rendez-vous.

**M. DUBOZ Patrice**, adjoint voirie-travaux, reçoit sur rendez-vous le samedi de 10 h 45 à 12 h.

**M. DUCHESNE Jean-Marie**, adjoint, communication, reçoit sur rendez-vous le samedi de 10 h 30 à 11h30.

**Mme WIRTH Isabelle**, adjointe, affaires scolaires et périscolaire reçoit sur rendez-vous.

**Mme FRIMAN Marie-France**, adjointe, culture, reçoit sur rendez-vous.

## ADMINISTRATIONS

Police ..... 17 ou 01 60 89 19 19  
Pompiers .....18 ou 01 60 88 39 39  
Gendarmerie, 11, rue Jean-Malézieux, 91000 Evry ... 01 60 79 65 00  
Préfecture, boulevard de France, 91000 EVRY ..... 01 69 91 91 91  
Sous-Préfecture, 10, rue Lafayette, 91100 Corbeil ..... 01 60 88 92 45  
Extraits cadastraux, 75, rue Féray, 91000 Corbeil ..... 01 60 90 51 13

## LA POSTE DE VILLABÉ

**Agence Postale de Villabé**

Ouverture de 9 h à 12 h et de 15 h à 18 h.

Le Samedi de 9 h à 12 h.

Tél. 01 69 11 01 36 - Fax. 01 69 11 01 34

## MAISONS DES ANCIENS

Maison SOULAGES .....01 60 86 33 03  
Maison VIOLETTE ..... 01 69 11 01 33



## ASSISTANCE SOCIALE

C.D.A.S./P.M.J. - M<sup>me</sup> ARPINO,  
reçoit les mercredis matin de 9h à 12h sur rendez-vous en Mairie.  
Tél. : 01 60 89 93 60.

## CULTE

**Messe :** Tous les samedis soir et veilles de fêtes à 18 h.  
**Permanence :** Tous les samedis de 10 h 15 à 11 h 45.  
Tél. : 01 60 86 28 77.

## ENSEIGNEMENT PUBLIC

- **Écoles maternelles :** (*Inscriptions en Mairie*)  
"Jean-Jaurès", directeur : M. LAFON Jean-Marie ..... 01 60 86 30 85  
"Ariane", directrice : M<sup>me</sup> BOCIAN Christiane ..... 01 60 86 08 57
- **Écoles primaires :** (*Inscriptions en Mairie*)  
"Jean-Jaurès", directeur : M. PICARD Alain ..... 01 60 86 14 21  
"Ariane", directeur : M. AMIOT Marc ..... 01 60 86 08 58
- **Collège :**  
"La Nacelle", principal : M. ODOKINE  
8, rue de la Nacelle - 91100 Corbeil..... 01 60 88 26 18
- **Lycées :**  
Lycée Robert Doisneau : 95, boulevard Jean-Jaurès 01 60 88 81 81  
L.E.P. : 95, boulevard Jean-Jaurès, 91100 Corbeil .. 01 60 88 81 81

## RESTAURANTS SCOLAIRES

Tous les enfants sont acceptés à condition que le service en soit informé 24 heures à l'avance. Le coût du repas dépend du quotient familial.

Ce dernier est calculé à la mairie.

- **GROUPE JEAN-JAURÈS :**  
Cantine ..... 01 60 86 15 68
- **GROUPE ARIANE :**  
Cantine ..... 01 60 86 25 12
- **Gestionnaire :** M. Sébastien MEYER ..... 01 60 86 15 68

## BIBLIOTHÈQUE

Heures d'ouverture: Mardi et Mercredi de 10 h à 12 h  
et de 14 h à 18 h 30.  
Jeudi de 16 h 30 à 19 h 30, Vendredi de 10h à 12h.  
Samedi de 10 h à 16 h. .... 01 60 86 03 06

## ATELIER VIDÉO/ÉCRAN DE VILLABÉ

Responsable M. BERTAUX (*Salle Saint Exupéry*)  
Répondeur 01 69 11 19 79 - atvideovillabe@hotmail.com

## ESPACE JEUNES- LOISIRS DES ENFANTS - ADOS

**GARDERIE PÉRISCOLAIRE Jean-Jaurès** ..... 01 64 97 77 82  
**GARDERIE PÉRISCOLAIRE Ariane**..... 01 60 86 94 98  
• Lundi, mardi, jeudi et vendredi : de 7 h à 8 h 30 et de 16 h 30 à 19 h.

### COLONIES DE VACANCES

Juillet et août. Inscriptions auprès du service scolaire.  
Tarif suivant quotient familial.

### CENTRE DE LOISIRS "Les copains d'abord"

10, rue de l'abbé Dauvilliers .....01 64 97 28 58  
Directeur : M. Érick METAYER.  
• Mercredi : de 7 h à 19 h.  
• Tous les jours pendant les vacances scolaires de 7h à 18h30.  
Le tarif dépend du quotient familial. Inscriptions auprès du service scolaire en Mairie.

**ESPACE JEUNES :** M. Jean-Philippe WILTORD ..... 01 64 97 53 31

### HALTE-GARDERIE MÉLUSINE :

Mme Isabelle CORREIA ..... 01 64 97 68 56  
• Lundi, Mercredi de 8h30 à 12h30  
• Mardi, Jeudi et Vendredi : de 8 h et de 17 h.

### RELAIS ASSISTANTES MATERNELLES : Mme GARNIER

• Permanence téléphonique le Mardi de 13 h à 15 h  
et le Jeudi de 14 h à 17 h .....01 64 97 59 22

## GARES

GARE DE VILLABÉ - Du lundi au vendredi de 6h30 à 12h  
GARE DE CORBEIL-ESSONNES ..... 01 60 88 17 69

## RAMASSAGE /ORDURES MÉNAGÈRES

Les mardis, et samedis. Tri Sélectif le Jeudi.  
Les encombrants sont ramassés une fois par mois le 1<sup>er</sup> mardi.

## FÊTES ET ANIMATIONS

- Concerts en collaboration avec la Municipalité et l'Amicale de Villabé.
- **En Mai, Fête de l'Ascension :** 4 à 5 jours de festivités, organisée par la Commission Municipale des Fêtes avec les Associations Culturelles et Sportives, le Village d'Enfants et les Écoles.
- **Fin Juin :** Fête de la Musique, Feux de la Saint-Jean.
- **13 Juillet :** Bal et Feu d'artifice.
- **Septembre-Octobre :** Fête du Sport, Fête d'Automne, Vide Grenier.
- **Décembre :** Télêthon, Marché de Noël.  
Renseignements..... 01 69 11 19 71

## VILLAGE D'ENFANTS

Directeur : M. NODET ..... 01 60 86 16 51



# INFOS PRATIQUES

## SANTÉ

**Urgences médicales :** ..... Soit 01 64 60 23 44  
Nuits de 20 h à 8 h sauf samedi 18 h à 8 h. Fériés de 8 h à 20 h.  
Soit le 15 ou le 18.

### Hôpitaux :

GILLES de Corbeil, bd H. Dunant, 91100 Corbeil..... 01 60 90 30 00  
Louise MICHEL rue Pont Amar, 91000 ÉVRY .....01 60 87 50 50

### Pharmacie :

KOLKIEWICZ, 34, avenue du 8 Mai 1945 ..... 01 60 86 14 73

**Pharmacie A6 :** .....01 60 86 07 85

### Pharmacie de garde :

à partir de 19 h, appeler le commissariat de police... 01 60 89 19 19

### Médecins généralistes :

Docteur Dominique CHAPUIS ..... 01 64 96 12 33

Docteur Laurent MARCHAL ..... 01 64 97 55 66

**Chirurgien-dentiste :** Docteur Thierry VITALE..... 01 60 86 29 71

### Kinésithérapeute :

M<sup>me</sup> DURRANDE, 2, av. Cassiopée ..... 01 60 86 00 28

M. Alain LABBÉ "Visite à Domicile"..... 01 60 78 09 03

### Orthophoniste :

M<sup>me</sup> AVERSENC - Sentier de l'Ormeteau ..... 01 60 86 39 66

### Cabinet d'infirmiers :

LAMBOTIN - DUCHESNE - ROUBLIQUE

29, rue Eridan ..... 01 64 96 15 78

### Maison médicale Le Vieux Village :

5, rue des Prés, Villabé ..... 01 60 86 24 47

### Assurance maladie :

Centre de paiement 101,

5, rue du Facteur Cheval, 91000 Évry ..... 08 20 90 41 25

## SERVICES ANNEXES

**Recette-Perception :** 7, rue Feray, 91100 Corbeil .. 01 64 96 29 66

**Centre des Impôts :** 21, rue Feray, 91100 Corbeil .. 01 60 90 52 00

### A.N.P.E. :

91000 Corbeil-Essonnes ..... 01 60 89 26 26

### ASSEDIC :

22, rue du Général-Leclerc  
91100 Corbeil-Essonnes ..... 01 60 89 28 81

### Caisse d'allocations familiales :

2, impasse du Télégraphe  
91000 Évry ..... 08 20 25 91 10

### LA POSTE :

91100 Corbeil-Essonnes  
Place Léon Cassé ..... 01 60 88 16 44

Rue Champlouis ..... 01 60 89 76 50

### EDF-GDF :

Dépannage Gaz ..... 01 60 88 22 40

Dépannage EDF ..... 08 10 33 30 91

### Eclairage Public :

FORCLUM ..... 01 60 89 27 27

Dépannage - Urgences..... 06 07 25 80 94

**Service des Eaux :** dépannage N° Vert ..... 0 810 891 891

**Transports Publics :** S.T.A. .... 01 69 90 75 75

TICE ..... 0810 401 402

**A.D.I.L. :** ..... 01 60 77 21 22

**Age 2000 Services :** Point Service..... 01 64 96 94 18

**Déchetterie départementale de Vert le Grand :** ..... 01 64 56 03 63

## ASSOCIATIONS DE VILLABÉ

**Amicale de Villabé :** Harmonie-Batterie et son école de musique

M. MEYER Michel, le mercredi après-midi ..... 01 60 86 02 21

**A Tout Vent :** Association théâtrale :

M<sup>me</sup> FORLIVESI Michèle ..... 01 60 86 37 18

**U.N.R.P.A. (Union Nationale des Retraités et des Personnes Agées)**

M. MAGGINI Jean-Claude ..... 01 60 86 00 67

**Associations des parents d'élèves des écoles publiques de Villabé :**

### F.C.P.E

École Primaire ARIANE : M<sup>me</sup> PLUQUET Catherine

École Maternelle ARIANE : M<sup>me</sup> ROUZIC Christine

École Maternelle Jean JAURÈS : M<sup>me</sup> DELAHAYE

### P.E.E.P

École Primaire Jean JAURÈS : M<sup>me</sup> BORS

École Primaire ARIANE : M. LACROIX Jean-Paul

École Maternelle Jean JAURÈS : M. BICHAT Vincent

### LISTE D'UNION

École Primaire Jean JAURÈS : M<sup>me</sup> BOUSSIN

**École de Musique Municipale Harmonies :**

Responsable M<sup>me</sup> SANSON Corinne ..... 01 60 86 39 28

**Association Saint-Marcel :** Association paroissiale

M<sup>me</sup> SCHMITT Colette ..... 01 60 86 37 58

**L'Envol :** M<sup>me</sup> LELIÈVRE Claudine ..... 01 60 86 37 74

**Mémoires Vives de Villabé :** M. FORLIVESI Roger..... 01 60 86 37 18

**EuroPolyglotte :** M<sup>me</sup> LEROY Claire..... 01 60 86 02 13

**Plaisirs de la Maison :** M<sup>me</sup> DAUNIS Michèle ..... 01 60 86 12 62

**Le Sarment Villabéen :** M. DUBOZ Patrice ..... 01 69 11 19 71

**Association Évasion :** M<sup>me</sup> FRIMAN Marie-France..... 01 60 86 00 89

**La Longue Marche :** M. MAGGINI Jean-Claude ..... 01 60 86 00 67

**Tennis de Table :** M. ABAT Gérard ..... 01 60 86 39 41

**Étoile Sportive de Villabé :**

Section Football - M. GAUVIN Michel ..... 06 15 72 53 47

**Association de gymnastique volontaire :**

M<sup>me</sup> AFFLATET Agnès..... 01 60 86 26 34

**Moto Club :** M. BOUCHER Philippe..... 01 64 97 72 79

**Tir à l'arc :** M. BEZIER Christophe..... 01 64 97 73 54

**Tennis :** M. DOUBLET Jean-Marc..... 06 12 90 31 08

**Karaté :** M<sup>me</sup> DREAN Valérie ..... 06 60 29 22 14

**Budokai :** M. RAMIREZ André..... 01 60 88 11 49

**Judo :** M. BUTTICIEG Thierry ..... 06 82 33 18 72

**Basket-Ball :** M. RIBEIRO Ricardo ..... 01 64 97 67 82

**Tae kwon do :** M. BOLZAN-BONNEAU Romaric ..... 01 64 97 00 82

**Respire la vie (Hata-Yoga) :** M<sup>me</sup> WAWRANT ..... 01 60 86 16 72

**Volley Ball :** M. TUDAL Philippe..... 01 60 89 03 49

**Cyclo-club de Villabé :** M. FOURMONT Gilles..... 01 60 86 90 42

**Rugby-club de Villabé :** M. LETELLIER Pascal..... 01 64 97 69 27

**Club informatique :** ..... 01 69 11 19 75

**Groupe Logistique Christian JOCQUEL** ..... 01 64 97 74 69

groupelogistique@hotmail.com

**Villaboule :** M. LEMOINE Jean-Jacques ..... 01 64 97 66 09

**Top Anim :** M. DA COSTA ..... 01 60 86 90 19

**Euskanim :** M. SALDUMBIDE Cédric ..... 06 80 14 08 94

## AUTRES ASSOCIATIONS

**Secours Catholique :** B.P. 192, 91006 Évry cedex ..... 01 60 78 17 33

**A.P.A.F. :** Accueil des Personnes Âgées en famille,

39, rue Paul Claudel, 91000 Évry..... 01 64 78 04 68

**Consommateurs 91 - ANC :**

5, avenue de la Pépinière, 91390 Marsang-sur-Orge..... 01 69 25 16 08

**C.I.J.E. :** (Centre Information Jeunesse Essonne)

service information, hall gare Évry-Courcouronnes..... 01 60 78 27 27

**Pont Accueil Jeunes du C.F.I. :**

4, rue de la Triperie, 91100 Corbeil-Essonnes..... 01 60 89 47 77

**Secours Populaire Français :**

12, rue Maurage, 91100 Corbeil-Essonnes ..... 01 60 89 08 37

**Croix Rouge Corbeil :**

75, boulevard Kermény, 91100 Corbeil-Essonnes ..... 01 69 22 39 35



## Naissances

- ▶ Maïssane MEZIANE 28 décembre 2004
- ▶ Shana GAMELAS MAGALHAES 05 janvier 2005
- ▶ Romain DOS SANTOS VALERO 09 janvier 2005
- ▶ Mathéo AUGUSTIN dit RICHARD 08 janvier 2005
- ▶ Morgane MOREIRA MARQUES QUINTA NOVA 18 janvier 2005
- ▶ Alycia PETITEVILLE 09 février 2005
- ▶ Geoffrey KEMER 09 février 2005
- ▶ Luc DRONSART 19 février 2005
- ▶ Cyrielle MARTINET 09 mars 2005
- ▶ Victor DOUET 26 mars 2005
- ▶ Camélia ABANSIR 30 mars 2005
- ▶ Léa LAFARGE 07 avril 2005
- ▶ Mattéo COLINET-MORTIER 18 avril 2005
- ▶ Yanis LAARIS 20 avril 2005
- ▶ Alisée ROUILLON 03 mai 2005
- ▶ Mei-Lee BURGAUD 10 mai 2005
- ▶ Thomas LACAU-BIGOT 26 mai 2005
- ▶ Erwann LE CORGNE 25 juin 2005
- ▶ Mathilde RODRIGUES DA SILVA 30 juin 2005
- ▶ Olympe VANDERPLANCKE 11 juillet 2005
- ▶ Maximilien FRIMAN 30 juillet 2005
- ▶ Anaïs MARIAYÉE 06 août 2005
- ▶ Manon FOURNIÉ 14 août 2005
- ▶ Deva COSSUET 07 septembre 2005

## Mariages

- ▶ Georges SALZMANN et Nathalie MUGET 08 janvier 2005
- ▶ Alain LAMEIRAS-MOREIRA et Valérie SIMIER 16 avril 2005
- ▶ Yassine LIHIDHEB et Alexandra BAK 16 avril 2005
- ▶ Pierre ROSSIGNOL et Cécile MAGGINI 23 avril 2005
- ▶ Bruno CARETTE et Laurence CORNET 14 mai 2005
- ▶ Dominique BOULANGER et Catherine BOURGEOIS 28 mai 2005
- ▶ Olivier CRUZ et Delfina PAIVA DE CARVALHO 28 mai 2005
- ▶ Claude LE CORGNE et Isabelle VANTHOURNOUT 28 mai 2005
- ▶ Martial BLANCHE et Béatrice GERSÉ 11 juin 2005
- ▶ Daniel FURST-HÉROLD et Martine COLLODETTO 11 juin 2005
- ▶ Sylvain REBIERE et Marjorie JACQUOT 25 juin 2005
- ▶ Jacki MINOT et Juana MUNOZ MAGNATA 25 juin 2005
- ▶ Johan PERONNAUD et Lydia LAURENCE 25 juin 2005
- ▶ Thibaut GALLET et Ludivine ROY 02 juillet 2005
- ▶ Sébastien CORDIER et Edwige DETROIS 09 juillet 2005
- ▶ Luiz TEIXEIRA et Corinne DO SANTOS 16 juillet 2005
- ▶ Philippe MAYET et Yolande LEBOURGEOIS 10 septembre 2005
- ▶ David BEAUFILS et Elisabeth CHABBERT 17 septembre 2005
- ▶ M. et Mme REININGER Daniel Noce d'Or 30 juillet 2005

## Décès

- ▶ Romain VERHILLE 29 décembre 2004
- ▶ Robert CONNAULT 19 janvier 2005
- ▶ Jean SCHMITT 02 mars 2005
- ▶ Robert DELANDRE 10 mars 2005
- ▶ Aimé DURIEUX 12 mars 2005
- ▶ Bronislava SOLAK épouse PIEKOSZ 21 mars 2005
- ▶ Jean CAMUS 19 avril 2005
- ▶ Alberte LUCBERT veuve GERBEAUD 20 avril 2005
- ▶ Jean-Claude MAHÉ 20 avril 2005
- ▶ Jean-Marc MÉSIÈRE 09 juin 2005
- ▶ Thierry DESECOT 20 juin 2005
- ▶ Alphonse FRANCESCH 08 août 2005
- ▶ Sokha KIM 27 août 2005
- ▶ Bernard COINTOT 13 septembre 2005



*Notes*

A series of horizontal lines for writing notes, starting from the top margin and extending down to the bottom margin.



**BGS** **RG SECURITE** SARL  
SECURITE PRIVEE

**GARDIENNAGE**  
**TELESURVEILLANCE**  
**INTERVENTIONS**  
**ALARMES**

 **01 45 99 21 42**

 **FORCLUM**  
**VAL D'ESSONNE**

LA PERFORMANCE ELECTRIQUE AU SERVICE DE L'INDUSTRIE,  
DU TERTIAIRE ET DES COLLECTIVITES

*Automatismes, Informatique Industrielle, Instrumentation,  
Energie, Eclairage Public, Signalisation Tricolore  
Installations Exterieures*

14-16 RUE GUSTAVE EIFFEL - 91100 CORBEIL ESSONNES  
TEL : 01 60 89 27 27 - Fax : 01 64 96 77 07  
Email : vald'essonne@forclum.esb.fr

**OUVERT  
LE DIMANCHE**



**EL RANCHO**  
*Grill*

**OUVERT LE SOIR**

JUSQU'A 22 H 30 EN SEMAINE - 23 H 30 LE VENDREDI ET LE SAMEDI

Centre Commercial Villabé - 91100 Villabé - 01 64 97 53 50



**GÉOMÈTRES EXPERTS**

S.C.P. BOUILLÉ - MEYER - THIBERVILLE

59, rue Saint-Spire BP 67 - 91104 CORBEIL-ESSONNES Cedex  
Tél : 01 60 88 37 45 - Fax : 01 64 96 30 15 -  
e-mail : bouille.meyer@wanadoo.fr

1, rue de la Loge aux Bergers BP 11 - 77820 LE CHATELET-EN-BRIE  
Tél : 01 60 69 40 23 - Fax : 01 60 66 53 21 -  
e-mail : cabinet-thiberville@wanadoo.fr



**POUR PRÉSERVER  
VOTRE MILIEU NATUREL  
NOUS COLLECTONS ET TRAITONS  
VOS EAUX SALES 24 h/24 !**



Collecter, transporter  
et dépolluer  
au quotidien  
les eaux sales  
de VILLABÉ  
dans le respect  
de l'environnement,  
c'est aussi cela  
notre mission.



**SOCIÉTÉ DES EAUX  
DE L'ESSONNE**

27, route de Lisses  
91813 Corbeil-Essonnes Cedex  
N° AZUR 0810 391 391  
(prix d'un appel local)

**POMPES FUNÈBRES MARBRERIE**

Assistance 7j/7  
24h/24

**Arnaud MARIN**

Marbrerie fondée en 1877



- Organisation complète des obsèques  
- Funérarium - Contrats obsèques  
Monuments

Agence et Funérarium (Parking du cimetière d'Essonnes) :  
104 & 106, Bd de Fontainebleau - RN7 - 91100 Corbeil-Essonnes  
Tél. 01 64 96 19 19.  
46, bd Charles de Gaulle - RN191 - 91540 Mennecy  
Tél. : 01 64 57 23 00

**TAXIS  
RADIO CORBEIL**



SI GERMAIN-LES-CORBEIL • SI PIERRE-DU-PERRAY • VILLABÉ

**01 60 88 14 14**

BREAK -  PRÉVENIR À LA COMMANDE

**20 VOITURES**      **7 JOURS/7 TOUTES DISTANCES**  
Tél. Borne - Gare : 01 64 96 26 00

# Le Centre Commercial Villabé A6 et Carrefour Villabé

## Vous souhaitez



Horaires d'ouverture du C.Commercial :

du lundi au samedi de 10h à 20h30

route de villoison, 91813 Corbeil CEDEX

01.60.86.33.77 - <http://www.cc-villabe.com>

Horaires d'ouverture de l'hypermarché Carrefour :

du lundi au samedi de 08h30 à 21h30

route de villoison, 91814 Corbeil CEDEX

01.60.86.40.00



Carrefour



Elle est belle  
La **vie!**

et les 60 boutiques du Centre Commercial